

Boletín de padres y familias

Edición de verano 2023-2024

Todo el contenido será traducido y adaptado para una versión en español del boletín informativo.

Hay disponibles otros idiomas mediante el boletín informativo S'more.

Los usuarios también tendrán acceso a un PDF compatible con 508 si es necesario.

Estimados padres y familias:

A medida que nos acercamos al verano, esta edición incluye ideas sobre cómo mantener a su hijo involucrado en experiencias de aprendizaje que toda su familia pueda disfrutar. Analizamos la comprensión de los informes de los exámenes de su hijo (STAAR y TELPAS), las formas de apoyar el bilingüismo y las herramientas que puede utilizar para fortalecer la lectura. Para los niños mayores, compartimos formas de acceder a libros digitales de la biblioteca, consejos para elaborar un currículum y acceso gratuito a la preparación para el SAT.

[Nuestro boletín está diseñado para satisfacer las necesidades de las familias bilingües emergentes respondiendo a las solicitudes recibidas de nuestra encuesta.](#)

En esta edición encontrará información sobre los siguientes recursos:

Ser bilingüe



Leyendo el informe

STAAR



Aplicación Libby la Biblioteca



Anuncios



State of Texas Assessments of Academic Readiness

Datos de evaluación estatal disponibles pronto

Las boletas de calificaciones de STAAR y TELPAS llegarán a casa pronto. Para obtener más información sobre cómo entender el puntaje de su hijo, visite [el Portal familiar de evaluación de Texas](#).

Necesitará un código de acceso de seis dígitos que se puede encontrar en la boleta de calificaciones. Si no puede localizar el código de acceso, puede comunicarse con la escuela de su hijo para obtener el código de acceso.



Haga clic en las imágenes a continuación para acceder al portal de las diferentes evaluaciones.



State of Texas Assessments of Academic Readiness

[Enlace de STAAR](#)



Texas English Language Proficiency Assessment System

[Enlace de TELPAS](#)

Reserve la fecha: [Conferencia de participación de padres y familias de 2024, del 16 al 18 de octubre](#)



Este evento anual presenta oradores principales, sesiones de trabajo, talleres y oportunidades de establecer contactos que reúnen a padres, familias, educadores y miembros de la comunidad de todo Texas para aprender y compartir las mejores prácticas para involucrar a los padres y las familias en la educación de sus hijos.

Beneficios del bilingüismo



En el boletín anterior, describimos 7 beneficios de ser bilingüe. Analizaremos más profundamente cada uno de los beneficios del bilingüismo trimestralmente y los compartiremos con usted en esta sección.

Mayor rendimiento académico

Los estudiantes bilingües emergentes cambian entre dos sistemas lingüísticos diferentes, lo que significa que sus cerebros son más activos y flexibles. Esta flexibilidad les ayuda a ser pensadores más abstractos, lo que les ayuda a resolver problemas y desarrollar sólidas habilidades de pensamiento

crítico. Es posible que su hijo pueda concentrarse mejor en el material clave y recordar información importante porque puede bloquear información innecesaria debido a su alfabetización bilingüe.

Un mayor rendimiento académico los prepara para el éxito a largo plazo como adultos.

[Un artículo de Workforce Essentials](#) encontró que las personas que hablan más de un idioma ganan entre un 5% y un 20% más en promedio que quienes no lo hacen. Las habilidades bilingües tienen una gran demanda y no mucha gente las tiene, por lo que los empleadores ofrecen salarios más altos para atraer y retener empleados bilingües.

Vea este video para conocer algunas formas sencillas en las que puede ayudar a su hijo a mantener y fortalecer su bilingüismo. ¡Está disponible en 8 idiomas!



Las actividades compartidas en nuestra sección "[Aprendizaje en casa](#)", a continuación, ayudarán a desarrollar habilidades para escuchar, hablar, leer y escribir. Consulte también los [boletines anteriores](#) para conocer las diferentes actividades en esta sección.

Centro de Recursos

Sitios de aprendizaje en casa para estudiantes

Los siguientes sitios de internet educativos son recursos gratuitos que las escuelas han compartido y que ayudarán a que su hijo(a) mejore sus habilidades con el idioma inglés.

No olvide visitar <https://www.txel.org/SupportingChild> para obtener más sitios web educativos e interactivos.



Aplicación Libby la Biblioteca

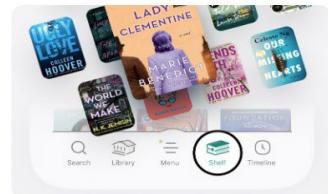
Habilidades objetivo: Lectura

Niveles de grado recomendados: K-12

Consulte libros de la biblioteca en línea y léalos en su dispositivo.

Con la tecnología actual, leer libros nunca ha sido tan fácil. La aplicación Libby le permite iniciar sesión con su tarjeta de la biblioteca local y sacar libros digitales de forma gratuita.

- 1 Descarga y abre Libby en tu dispositivo.



- 2 Encuentre su biblioteca e inicie sesión con su tarjeta de biblioteca.

- 3 Explore o busque para descubrir su próximo libro o audiolibro favorito.

- 4 ¡Empiece a leer y escuchar!



Preparación para el SAT

Niveles de grado recomendados: 9-12

Artículos para que los estudiantes lean sobre temas interesantes.

Sitio gratuito de preparación de exámenes para ayudar a su hijo a aumentar sus puntajes en el SAT.

Dile a su hijo una ventaja en el SAT permitiéndole ver preguntas de práctica, videos, lecciones y sugerencias. Haga clic en el botón Vamos y seleccione la sección del examen que a su hijo le gustaría practicar. Hay minitutoriales y luego preguntas de práctica oficiales que su hijo puede realizar para ayudarle a ver en qué debe concentrarse a continuación.

También hay [una sección para padres](#) para que puedan aprender más sobre lo que pueden hacer para apoyar a su hijo con consejos, cronogramas y preguntas que pueden hacer en casa.

Aprendizaje en el hogar

Puede haber oportunidades para apoyar el aprendizaje de su hijo en casa. Las siguientes actividades son algunas ideas que puede probar. Para obtener más recursos, vaya a la página [Apoyando a mi hijo](#) y luego haga clic en "Student Activities" en [TXEL.org](#).



Juego de palabras

Una habilidad que beneficia la lectura y la escritura de los estudiantes es aprender a segmentar sonidos. Juegue a [aplaudir sílabas](#) con su hijo para ayudarlo a separar palabras por sílaba. Diga una palabra y aplauda por cada sílaba. Repite la palabra y haga que su hijo haga lo mismo. A medida que avanza el día, haga que su hijo practique con las palabras que surjan en la discusión.

Contar Historias

Hacer un viaje por carretera este verano o pasar tiempo con la familia extendida es un buen momento para compartir historias. Compartir historias como estas con su hijo puede ayudar con sus habilidades de lectura y al mismo tiempo fortalecer la historia, la cultura y el idioma familiar. Cuéntele a su hijo una historia corta y luego pídale que le repita los eventos de la historia en el orden en que suceden. Si su hijo tiene dificultades, repita la historia y hable sobre el orden de los eventos.



Lecturas divertidas de verano

El verano es un buen momento para leer un libro divertido sólo por placer. Cuando su hijo tiene una buena experiencia leyendo un libro que le gusta o le hace reír, esto no sólo le ayuda a convertirse en mejor lector, sino que también puede ayudarle a establecer hábitos de lectura regulares. Elija un libro junto con su hijo y léalo afuera en el parque o en el patio trasero de una tienda de campaña. Las risas que comparten juntos fomentarán grandes vínculos entre ambos.

Lea más en la página [Apoyando a mi hijo](#) en el sitio web [TXEL.org](#).

Preparación postsecundaria

Creador de currículums

Se necesita un currículum cuando su hijo solicita ingreso a la universidad, al colegio, a la capacitación técnica o al ejército. Si su hijo necesita un currículum pero no sabe por dónde empezar, visite la sección [Preparación postsecundaria](#) en la sección Recursos para estudiantes del sitio web [TXEL.org](#). Haga clic en Asistencia para currículum para encontrar recursos sobre qué incluir en el currículum y los diferentes formatos disponibles.

Al crear un currículum, asegúrese de incluir puntos importantes como experiencia laboral, habilidades, puestos de liderazgo, premios recibidos y experiencias de voluntariado. Tenga en cuenta estos consejos:

1. Mantenga su currículum breve.
2. Utilice una plantilla de currículum que se ajuste a su experiencia.
3. Utilice [verbos de acción](#) fuertes para hacerlo más dinámico.
4. Resalte las habilidades relevantes adaptando su currículum para que refleje la descripción del trabajo que está solicitando.
5. Cree perfiles de redes sociales para su experiencia académica/laboral y vincúlalos en su currículum.
6. Pídele a alguien que edite su currículum para encontrar todos los errores.

Consejos sobre el cuidado personal

La última área de enfoque abordada por "[¿Por qué el autocuidado?](#)" es permanecer conectados. Los padres y cuidadores tienen poco tiempo libre, por lo que es importante programar tiempo para conectarse con amigos y familiares cercanos. El artículo explica que, si bien los padres pueden conectarse con muchas personas durante sus días ocupados, conectar con personas cercanas y de confianza garantiza que se satisfagan las necesidades de conexiones básicas.

El énfasis está en la comunicación honesta y segura: una llamada telefónica, una visita para tomar un café o incluso un chat de video pueden mantener esas conexiones sólidas. Ser modelo de autocuidado para su hijo garantiza que él también adoptará conexiones saludables.



Pensamientos finales

Verano

Anime a su hijo a encontrar nuevas formas y cosas nuevas para aprender este verano. Un libro de la biblioteca, una película y una reunión familiar ofrecen oportunidades para compartir y volver a contar historias. Durante el tiempo que pasan juntos, los padres pueden inspirar el aprendizaje participando en conversaciones. Tómese el tiempo para compartir experiencias significativas con su hijo y escuche las suyas también.

[Si tiene alguna sugerencia sobre temas sobre los que le gustaría leer, háganoslo saber completando esta breve encuesta.](#)

Boletines anteriores

Todos nuestros boletines se pueden encontrar en la [página de boletines](#) del sitio web TXEL.org. Haga clic en las ediciones anteriores para encontrar información y recursos adicionales diseñados para usted y su hijo.



Bienvenido al boletín para padres y familias. El propósito del boletín es proporcionar información y recursos que sean relevantes, accesibles e impactantes para apoyar a los padres, las familias y los socios comunitarios para garantizar el éxito académico de los estudiantes bilingües emergentes del estado. **Recuerda que S'more traduce a todos los idiomas a través del botón de traducción en la esquina superior derecha.**

**Ediciones destacadas
en inglés**

**Edición destacada
en español**

Suscribirse al sitio

Manténgase informado sobre los recursos y el apoyo disponibles suscribiéndose al portal web [Txel.org de TEA](https://txel.org). Haga clic en ¡[Suscríbete hoy!](#)!



Suscríbete al Portal TXEL

Apoyando a estudiantes bilingües emergentes en Texas

[TXEL.org](https://txel.org) es un portal web que brinda información y recursos que son relevantes, accesibles e impactantes para apoyar a los líderes educativos, maestros, padres y familias y socios de la comunidad para garantizar el éxito académico de los estudiantes bilingües emergentes del estado.

Suscríbete al Portal TXEL



Contáctenos en: <https://www.txel.org/contact/>

Correo electrónico: EmergentBilingualSupport@tea.texas.gov

Visite: www.tea.texas.gov